



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
MAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7174176 / 14.01.2019
Purch. ord. no.: 5500041850
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30021726 / 25.07.2018
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
01 Serie
Person in charge: GETRAG Sonstige
Tel. no. / Fax:

loading station: 14248

Delivery note

180213670 17670
5008912338

Weights (gross/net)
Gross weight 571,152 KG Net weight 479,952 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2501525650 Ring Gear Customer article number: 2501652400Position1	216 PC	479,952 KG
900001	TBA-500086 Kunststoffpalette f. Crossshipments D2	3 PC	23 KG
900002	TBA-500081 EPP-Container LT5	36 PC	61 KG
900003	TBA-500085 Abschlussdeckel A0806 mit EPP-Inlay	3 PC	8 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Rosenberg

KUENNE+MAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 216
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 3
Conformità alla scheda d'imballo: ☒ ☐ NO
Data controllo: 16/01/19
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Dr. Stephan Weng
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRES DE FF 604

Die mit fünf gestrichelten Linien eingekreisten Felder sind mit dem Frachtführer auszufüllen.

1-15 einschließlich 21+22

Ausfüller unter der Verantwortung des Absenders.

weiß = Exemplar für Auftraggeber
rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Frachtführer
blanc = Exemplar pour commandant
rose = Exemplar pour l'expéditeur
bleu = Exemplar pour le destinataire
vert = Exemplar pour le transporteur
wit = Exemplar voor toelieferer
roze = Exemplar voor afzender
blau = Exemplar voor geadresseerde
groen = Exemplar voor vervoerder
blanco = Exemplar per committente
rosa = Exemplar per mittente
blu = Exemplar per destinatario
verde = Exemplar per trasportatore
white = Copy for orderer
pink = Copy for sender
blue = Copy for consignee
green = Copy for carrier
ivind = Exemplar for ordergiver
rosa = Exemplar for alsender
blau = Exemplar for medtager
grün = Exemplar for beladner

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) GETRAG Getriebe- und Zahnradfabrik Hermann Hagenmeyer GmbH & Cie KG Hermann Hagenmeyer Strasse 74749 Rosenberg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE 19 000 349 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung der Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) GETRAG S.P.A. C/O Schweitzer Logistik Plant Modugno Via Dei Ciclamini I-70026 MODUGNO		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & CO. Intern. Sped. KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg Telefon 08165 6176-11	
3 Auslieferungsart des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise On/Lieu Modugno Land/Pays Italien 14/01/2019 unloading point 14248		17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)	
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise On/Lieu Rosenberg Land/Pays Germany Datum/Date 14/01/2019		18 Verhältnisse und Bemerkungen der Frachtführer Réserve et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.	
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés SHPMT. REF. NO 229834			
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros SHPMT-REF-NO 229834	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 115 Back	8 Art der Verpackung Mode d'emballage Transmissions parts	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 87084050
10 Statistikknummer No. statistique 23869	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 23869	12 Umlauf in m³ Cubage m³ 23869	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières 14 Rückstellung / Remboursement 15 Frachtführer-Verpflichtungen / Prescriptions d'obligation 20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières	19 zu zahlen vom Absender / À payer par l'expéditeur Fracht / Prix de transport Ermäßigungen / Réductions Zwischensumme / Solde Zuschläge / Suppléments Nebengebühren / Frais accessoires Sonstiges / Divers Zu zahlende Gesamtsumme / Total à payer	21 Empfänger / Destinataire Name / Nom Anschrift / Adresse Land / Pays	22 Gut empfangen / Réception des marchandises Datum / Date Ort / Lieu
23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur 24 Gut empfangen / Réception des marchandises Datum / Date Ort / Lieu		25 Angaben zur Ermittlung der Entlohnung Données pour la détermination de la rémunération von / de bis / jusqu'à	
26 Vertragspartner des Frachtführers Partenaire du transporteur Art / Type Anzahl / Quantité Keln / Tausch / Échange		27 Amliches Kennzeichen / Marque officielle Kfz / Véhicule Anhänger / Remorque	
Benutzte Gen.-Nr. ☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT			

In case of multilingual transport, indicate in the same line the code, number, quantity, number and group of goods, and the name of the goods in each language.